

ABONNEMENTS		
	UN AN	SIX MOIS
Constantinople	Lq. 7	Lq. 4
Province.....	» 8	» 4.50
Etranger.....	Frs. 80	Frs. 45

JOURNAL POLITIQUE, LITTÉRAIRE ET FINANCIER

ORGANE FRANÇAIS INDÉPENDANT

LAISSEZ DIRE; LAISSEZ-VOUS BLÂMER, CONDAMNER EMPRISONNER, LAISSEZ-VOUS PENDRE, MAIS PUBLIEZ VOTRE PENSÉE
— PAUL-LOUIS COURRIER.

RÉDACTION-ADMINISTRATION:
Péra, Rue des Petits-Champs No 5.
TÉLÉGRAMMES: «BOSPHORE» Péra
TÉLÉPHONE PÉRA: 2089

Sur la route mouvante

Mer Egée, le 22 oct. 1920.

Une information de Londres nous apprend que M. Stamboulinsky, premier ministre de Bulgarie, multiplie les démarches les plus actives pour obtenir que son pays ne soit pas exclu de la Petite Entente. Il cherche à convaincre la diplomatie anglaise que le jeune royaume est revenu à la raison et qu'il a complètement rejeté toute idée d'hégémonie balkanique. Si mes renseignements sont exacts, le plaidoyer de cet homme d'Etat pour la personne de qui les Alliés, du reste, ne peuvent avoir que de vives sympathies, aurait fait tomber bien des préventions non seulement à Londres, mais encore à Paris. De hautes et puissantes interventions se seraient déjà produites pour qu'on écoute d'une oreille favorable dans les milieux directement intéressés les déclarations du gouvernement de Sofia. A Prague, à Belgrade même, beaucoup de résistances ont fléchi, et l'on s'y montre prêt, dit-on, à ouvrir les bras à des « frères égarés et repentants. » C'est à Athènes et à Bucarest que ceux-ci rencontrent des méfiances tenaces. Aussi ne faut-il pas s'étonner si M. Stamboulinsky même autour de ces deux capitales une active campagne, utilisant avec méthodes toutes les amitiés étrangères qui sont restées fidèles à la cause bulgare. Et c'est auprès de M. Venizelos surtout qu'il se fera le plus pressant, car il n'ignore pas que ce grand ministre joint au sein de la Conférence d'un prestige et d'une influence incontestables. Il sait que la Petite Entente ne peut se faire contre ceux qui ont contribué dans une mesure quelconque à la victoire des Alliés. Donc, pour mener à bien sa tâche ingrate, il se gardera de froisser l'hellénisme, tout au contraire il voudra lui faire oublier le passé et gagner sa confiance. Qu'il parvienne à faire tomber les lourdes barrières qui séparent Athènes de Sofia, et il pourra se vanter d'avoir remporté le succès le plus éclatant qu'il eût jamais pu rêver. S'il échoue, on devra l'admirer et le féliciter quand même, pour avoir conçu une politique de sagesse et d'honnêteté. Ceux qui lui succéderont au pouvoir n'auront qu'à reprendre son programme, tôt ou tard la Bulgarie recueillera le bénéfice de ses nobles efforts.

Il est, certes, d'un bon augure pour l'avenir de l'Europe que tous les peuples se détournent de plus en plus des sentiers de la guerre et demandent à la diplomatie seule les moyens de consolider leur situation internationale. Il n'y a que les bolcheviks et les kemalistes qui rêvent encore de coups de poing. En Russie pourtant le règne des violents paraît être aussi à son déclin. Tout nous porte à croire qu'il y aura bientôt un régime d'ordre qui remettra ce vaste empire dans le chemin de l'honneur et de la vérité. Pourquoi faut-il que la Turquie nous donne moins d'espérance? Jusqu'à ces derniers jours du moins elle est restée totalement en dehors de ce large mouvement que nous avons vu se dessiner de la Baltique à la mer Noire et qui tend à rapprocher dans une pensée de sauvegarde commune tous les Etats de second ordre. Dans le domaine des choses publiques on ne marche pas au hasard, on a un but précis. Quo veut Mustafa Kemal? dieter ses volontés aux vainqueurs. Il exige que les frontières de l'empire ottoman

soient telles qu'il les aura fixées lui-même. C'est évidemment une politique. Mais a-t-il la force de l'imposer et de la faire respecter? Il répond: oui! Et il recommence la guerre. Dans ce cas, il doit réellement montrer la supériorité de ses armes. Il chasse l'ennemi du territoire, il le fait, sinon il expose son pays à de nouveaux démembrements. Qui sait même s'il ne provoquera pas sa disparition totale? Tout ou rien! est-ce la devise turque? Oh! alors je comprends le kemalisme. Mais si l'on joue ici à pile ou face le sort de tout un peuple, de grâce, que les dirigeants de Stamboul ne cherchent plus à nous apitoyer sur leurs malheurs! Ils pouvaient, dira-t-on, ils devaient même essayer d'un soulèvement national qui fût de nature à impressionner le Conseil suprême. E attendu, c'était une sorte de chantage, une manœuvre de la dernière heure! Mais puisque tout cela n'a produit aucun effet, puisque le pétard a raté, que l'on m'explique pour quelle raison on a continué de jouer la comédie. On voulait éprouver la puissance de l'armée hellénique? on espérait que si la Grèce possédait un diplomate de génie elle avait de médios soldats qu'il serait facile de battre? Admettons encore que les Turcs eussent le droit de bâtir sur une pareille hypothèse tout un système. Mais après les succès faciles du général Paraskévopoulos, quelle excuse restait-il aux gens d'Angora pour s'obstiner dans la révolte? Les amis de Mustafa Kemal ont répondu à tout. Et ils disent avec le plus grand sérieux: « Unis aux bolcheviks, les kemalistes mettront toute l'Asie sous leurs drapeaux. Et il faudra bien qu'on les entende. Seulement, qu'on y prenne garde! Quand ils auront derrière eux des millions d'hommes pour soutenir leurs revendications ils ne se contenteront plus de discuter le traité de Sévres, ils auront des exigences plus terribles: ils voudront changer la carte d'un ou de deux continents. » S'appuyant sur le bolchevisme? nous avons vu avec quelle aisance la Pologne fit reculer ce monstre. Agiter, grouper et amener tout l'Islam contre les puissances chrétiennes? ce rêve n'a pu se réaliser aux époques les plus glorieuses de l'histoire ottomane, et l'on voudrait le faire reprendre par une Turquie mutilée, à peine capable de se tenir debout, tant elle est faible? Quelle folie! Elle en mourra. Et combien sont criminels ceux qui lui conseillent de courir ainsi au suicide!

Au lieu de tenter l'impossible et de fatiguer les destins, les Turcs eussent mieux fait de dresser le bilan de leurs fautes et de leurs erreurs et de s'orienter, à la lumière des faits, vers un avenir de progrès matériel et de réparations morales. Ils ont été battus? ils ont perdu des provinces? Eh bien, mais ils ne sont pas les seuls à subir de telles disgrâces. Ils n'ont du reste qu'à s'en prendre à eux-mêmes. Personne ne les obligeait à se ranger du côté de l'Allemagne. A quoi leur servira de récriminer? Puisqu'ils ont besoin de copier les autres, qu'ils suivent l'exemple de leurs anciens compagnons d'armes qui se sont inclinés devant l'inévitable. Et qu'ils profitent de la paix pour se reconstituer et se constituer un foyer indestructible. Ils seront d'autant plus sûrs de leur emprise qu'ils n'ont pas iso-

lés, mais qu'ils cherchent autour d'eux des appuis plus solides que ceux de Moscou ou de... Pékin. On a parlé ces derniers temps d'une entente gréco-turque. Eh! eh! ce ne serait pas une mauvaise affaire. Pour vivre heureux ou tout au moins tranquille ne convient-il pas, tout d'abord, d'être en bons termes avec son voisin? Il est à souhaiter que le nouveau cabinet ottoman médite sérieusement sur cette importante question, en même temps qu'il cherchera à résoudre les graves dif-

ficultés qu'ont fait naître les rebelles d'Anatolie. Je suis persuadé que M. Venizelos ne refuserait pas son concours le plus loyal à la Porte si elle adoptait franchement une politique nette, claire et précise, dont le but serait d'établir enfin entre la Grèce et la Turquie des relations amicales. Au début, le cœur peut-être n'y sera pas. Qu'importe! les mariages de raison ne sont-ils pas souvent les meilleurs?

Michel PAILLARES

EN GRÈCE

LA MALADIE DU ROI LES ÉLECTIONS

Déclarations de M. Venizelos au «BOSPHORE» (Par dépêche)

Athènes, 24 octobre.

A peine débarqué, je commençai une enquête dans tous les milieux sur les deux questions qui préoccupent l'opinion publique: la maladie du roi et les élections.

Le souverain devenu très populaire a gagné par son attitude correcte et loyale les sympathies générales de sorte que les intrigues constitutionnelles sont vouées à un succès complet. Mais l'accident stupide dont il fut victime a créé une situation nouvelle pleine sinon de danger du moins de difficultés. On espérait jusqu'à hier, en dépit de certaines rumeurs pessimistes, en la jeunesse et en la constitution du malade. Par malheur son état a subitement empiré la nuit dernière: on craint maintenant une issue fatale. Et malgré la douleur on est obligé de penser à la succession.

M. Venizelos, avec qui je viens d'avoir un long entretien désire voir monter sur le trône le prince Paul mais posera me dit-il, la condition que Constantin et son fils aîné renoncent par un acte formel à revendiquer tous droits. Avec la Constitution nouvelle qui aura de fortes bases démocratiques la Grèce sera à l'abri de toutes surprises et de tous désordres. Si Constantin et le prince Georges veulent laisser la porte ouverte à leur prétention, alors on ferait appel à un prince étranger. M. Venizelos exigera une situation nette pour éviter au pays des secousses graves.

Quant aux élections elles seront sans conteste un triomphe pour le premier ministre. On donne à l'opposition de 80 à 100 sièges au maximum sur 369. M. Venizelos qui joue cartes sur table a permis à ses adversaires de mener la campagne comme ils le voudraient et sur le terrain qu'ils auraient choisi. L'attaque et la défense sont également libres; jamais le gouvernement ne se montra plus respectueux du suffrage universel. Les Grecs sont du reste familiers avec les élections; ils savent manier l'arme délicate du bulletin de vote.

Donc, ceux qui escomptent au dehors des troubles en Grèce seront encore déçus. Le pays est admirablement dirigé par le génie politique qui a des conceptions claires et une volonté indomptable. M. Venizelos, on peut en être certain, évitera tous les écueils et brisera tous les obstacles.

Je lui demandai s'il serait toujours disposé à s'entendre avec la Porte. Il me répondit ceci:

Lloyd George et la défense de la Belgique

Paris, 25 T.H.R. — Au sujet de l'attitude éventuelle de l'Angleterre en cas de nouvelle agression de la Belgique par l'Allemagne, M. Delacroix, premier ministre belge, a déclaré:

« Je considère toujours comme de grand intérêt pour la Grèce d'avoir avec la Turquie des relations amicales et estime que, de son côté, la Turquie ne peut que gagner à s'appuyer sur la Grèce. Je ferai en tout cas tout ce que je pourrai pour consolider cet empire dont l'existence est nécessaire à l'équilibre orientale. Sur la base du traité de Sévres nous pouvons trouver la formule d'un accord pour nous fortifier mutuellement. Fidèle au principe des nationalités, je ne poursuivrai jamais des rêves impérialistes. C'est dire que je ne songe nullement à chercher des aventures sur le plateau d'Anatolie. Mais voudra-t-on me comprendre à Constantinople? Je crains que les Turcs n'écourent encore les mauvais conseils de faux amis et ils éprouveront de nouveaux mécomptes. Lorsqu'ils chercheront à se ressaisir, ce sera peut-être trop tard. »

M. Venizelos me fit un exposé lumineux de ses idées. Il embrasse tous les problèmes avec une sûreté de regard qui tient du prodige.

Avec lui la Grèce possède le meilleur guide que puisse souhaiter une nation et l'Entente compte un allié dont la fidélité et le dévouement auront raison de toutes les perfidies et de tous les chantages.

M.P.

M. Venizelos à Patras

L'Orient News apprend d'Athènes en date du 22 octobre que M. Venizelos quitte cette ville mercredi prochain pour Patras où il prononcera un discours politique en réponse à M. Gounaris qui vient d'arriver.

Les Grecs ex-fonctionnaires turcs

M. Venizelos et M. Politis, ministre des affaires étrangères ont reçu M. Spiridonidis, qui a été envoyé en mission de la part des fonctionnaires chétiens de Turquie révoqués en masse pendant la guerre, en vue de solliciter l'assistance de la Grèce dans leur situation précaire.

Un discours de M. Repoulis

Athènes, 24 octobre. M. Repoulis prononça hier un grand discours politique au Pirée devant une foule énorme, relevant l'importance exceptionnelle des élections. Il dit entre autres:

« La chute du gouvernement des libéraux signifiait la guerre, l'anticléricalisme, l'écrasement, l'asservissement du peuple et du pays ».

M. Stratos, un des chefs réactionnaires se rendant à Missolonghi, via Patras, fut hué par la population de la capitale de l'Achaïe. (Bosphore)

« Il est parfaitement exact que le premier ministre anglais, discutant avec moi la question de l'alliance défensive franco-belge, a affirmé que l'Angleterre serait une fois de plus à nos côtés au cas où l'Allemagne viendrait à violer notre territoire. »

LES MATINALES

Sommes-nous en hiver ou en été? Cette question n'a peut-être pas pour vous ni pour moi une grosse importance. Mais il paraît qu'elle préoccupe certains milieux artistiques et certains particuliers, par contre-coup, et en juger par le billet suivant que je viens de recevoir:

Monsieur,
« Que nous soyons ou non en hiver, astronomiquement, il est certain que nous ne sommes plus en été depuis un mois. D'ailleurs le calendrier qui donne le nom d'automne à la saison actuelle dit assez qu'on ne saurait plus parler d'été, surtout quand la température qu'il fait n'est pas loin d'être franchement hivernale. Eh bien, l'établissement où je suis employé prétend que nous sommes en été, qu'il ne fait pas froid et nous interdit, pour confirmer ce point de vue spécial, de revêtir un pardessus. Moi je ne comprends rien à ces histoires de saison, mais je sais que j'ai froid, que tout le monde a froid et que l'été ce n'est pas la même chose. Alors, pourquoi cette mode chez nous d'une belle saison qui ne finit pas? »

Je n'ai pas dit que cet établissement est un établissement théâtral des mieux connus à Péra. Sans doute en raison de ses contrastes, il a intérêt que la période dite saison d'été continue le plus longtemps possible. Mais tout de même il me semble difficile d'oser faire dépendre les saisons de la volonté d'un homme ou des intérêts en jeu. D'autant plus que tout le monde sait, même sans tenir compte de la température, que toutes les saisons d'été, en matière théâtrale, finissent en septembre qu'il s'agisse de l'Europe ou de l'Orient. Les affiches, les programmes, les réclames sont là d'ailleurs pour le rappeler assez violemment à ceux qui seraient enclins à l'oublier.

Cela prouve une fois de plus que la raison et le bon sens n'ont rien à voir dans les affaires. C'est entendu. Mais il reste à démontrer que pour ne pas avoir froid il suffit de croire qu'il fasse chaud. Il y a des chances pour qu'à ce régime on perde, vite, ses illusions et sa santé.

VIDI

Le programme du Cabinet Tewfik pacha

Voici le texte officiel du programme élaboré par le nouveau cabinet et dont nous avions dit avant-hier qu'il serait publié dans un ou deux jours.

Notre cabinet qui a assumé la direction de l'Etat en présence de difficultés dont la solution dépend des sincères efforts de la nation et du gouvernement, s'appuie sur l'assistance du Tout-Puissant et de son prophète vénéré, ainsi que sur la continuation de la bienveillance et de la confiance de notre auguste Souverain. Le cabinet compte, de la part de l'opinion publique de la nation et de la presse qui appréciera la nature de ces difficultés et de toutes leurs conséquences possibles, sur un concours qui ne surprendra pas la sincérité et les sérieuses intentions qui le caractérisent.

Le gouvernement se trouve en présence des lourdes conditions de paix imposées à l'existence politique de l'Etat. Il a l'espoir que les sacrifices exigés par cette situation inéluctable seront compensés par les bienfaits de la paix à laquelle sont fortement intéressés les Puissances alliées et est persuadé qu'il obtiendra le concours bienveillant de celles-ci dans ses efforts tendant à assurer la tranquillité générale.

La première tâche du gouvernement sera d'écarter d'une façon compatible avec la dignité de l'Etat et de la nation le dualisme qui a surgi dans l'organisme de la patrie et qui entraine l'existence de l'Etat dans des résultats incertains.

Le principe d'action que suivra le gouvernement dans la politique intérieure, sera de rendre la loi maîtresse en s'appliquant au plus haut point à assurer le respect de ne laisser dorénavant aucune possibilité de se renouveler aux actes illégaux et aux abus qui se produisent depuis quelque temps. En conséquence le cabinet considère comme un devoir primordial d'inspirer confiance au peuple en respectant la liberté et le droit individuels. C'est pourquoi il se propose de supprimer ultérieurement la censure qui opprime l'opinion et empêche la libre critique. Il est à espérer cependant que la presse, qui doit apprécier justement la

NOS DÉPÊCHES

A propos de Constantin
Berne, 24 octobre.

On exclut absolument ici la possibilité d'un retour en Grèce de l'ex-roi Constantin. (Bosphore)

Le statut de la Tripolitaine
Rome, 24 octobre.

Le conseil des ministres a approuvé dans leur ensemble les dispositions prises par le ministère des colonies en ce qui concerne le statut et les améliorations à introduire en Tripolitaine. (Bosphore)

L'indépendance albanaise
Rome, 24 octobre.

M. Giolitti, parlant de la politique italienne en ce qui concerne l'Albanie, a affirmé une fois encore au correspondant du « Morning Post » que le gouvernement de Rome désire l'indépendance et le libre développement de ce pays. (Bosphore)

La question adriatique
Rome, 24 oct.

La « Tribuna » dit que le comte Sforza, ministre des affaires étrangères, est parfaitement d'accord avec M. Giolitti sur les conditions dans lesquelles doivent être engagés les pourparlers directs avec la Yougo-Slavie pour la solution du problème adriatique.

Ce journal dit qu'il est indispensable, avant de reprendre ces négociations de s'entourer de toutes les garanties voulues pour une solution rapide.

Il semble toutefois qu'un nouveau retard interviendra dans la discussion du problème. (Bosphore).

Les stipulations de Spa
Rome, 24 oct.

Le gouvernement italien a adressé à la conférence des ambassadeurs une note sur la différence en moins qui lui a été délivrée par l'Allemagne dans le tonnage du charbon revenant à l'Italie suivant les stipulations de Spa. (Bosphore).

La grève des mineurs
Londres, 24 octobre.

La grève continue, mais les négociations sont devenues plus actives et d'après l'impression générale des journaux on doit s'attendre à un rapide accord. Demain lundi, une réunion aura lieu dans la matinée au ministère de l'intérieur, sous la présidence de M. Lloyd George. (Bosphore)

La fin pour l'Italie de guerre de l'état de guerre
Rome, 24 octobre.

Toutes les restrictions qui étaient encore en vigueur pour les transactions commerciales avec l'Allemagne et l'Autriche-Hongrie seront complètement rapportées à la fin du mois courant, date officielle pour l'Italie de la cessation de l'état de guerre. (Bosphore)

Les mineurs allemands
Paris, 24 octobre.

Une dépêche de Berlin dit que les mineurs allemands persistent dans leur demande de socialisation effective des mines. Le « Berliner Tageblatt » écrit que ce mouvement est dirigé par l'ancienne fédération des mineurs. (Bosphore)

La nation convoquera, dès que ses efforts tendant à assurer l'union auront abouti, les Chambres afin de rendre possible la ratification du traité de paix dans les formes légales, en conformité des dispositions de la charte constitutionnelle.

Enfin, l'introduction en conformité des exigences de la nouvelle ère qui s'ouvre avec la signature du traité de paix, de modifications et de réformes dans toutes les branches de l'administration telles que les finances, l'instruction et les travaux publics, l'agriculture, l'armée et la gendarmerie, de façon à raffermir et à augmenter la vitalité du pays et surtout la dotation de l'organisation civile d'une forme permettant la participation des minorités intéressées à l'administration sont autant de points qui font partie de nos principaux buts.

La politique du gouvernement en matière judiciaire sera d'assurer l'indépendance des tribunaux ainsi que les droits et la dignité des juges.

Le cabinet convaincu de la nécessité de travailler dans une étroite entente avec

Protestations lithuanienes
Paris, 24 octobre.

Le conflit polono-lithuanien est stationnaire, dit le « Temps ». La conférence des ambassadeurs prendra demain, lundi, connaissance des protestations lithuanienes. (Bosphore)

La clémence de M. Millerand
Depuis sa nomination M. Millerand a gracié 309 civils et 1252 soldats dont la bonne conduite a été certifiée par les établissements pénitentiaires où ils étaient détenus. (T.S.F.)

Le cas du major Scanlans
Washington. Les autorités ont procédé hier à une enquête au sujet de l'affaire du major Scanlans, héros de guerre dont le cadavre a été retrouvé vendredi soir. (T.S.F.)

Au palais de l'Elysée
M. Millerand, président de la République, s'est installé au palais de l'Elysée. (T.S.F.)

L'Amérique et l'Europe
New-York. — Le gouverneur Cox déclare que la prospérité américaine dépend en grande partie de son commerce avec l'Europe. Il est d'avis que dans une année les affaires européennes déclineront à moins que l'Amérique n'entre dans la Ligue des nations. (T.S.F.)

Les socialistes indépendants
Berlin. Les socialistes indépendants de la gauche répondent à une invitation de Zinoviev ont délégué Adolphe Hoffmann, auprès du comité exécutif de la 3ème Internationale de Moscou. (T.S.F.)

Zinoviev et Losowsky
Berlin. Zinoviev et Losowsky ont quitté Berlin pour se rendre directement en Russie, via Stettin Réval, étant donné que les gouvernements suédois et danois ont refusé de leur permettre le passage à travers leur territoire. (T.S.F.)

Erzberger au Reichstag
Berlin. La « Deutsche Tagesblatt Zeitung » déclare que l'ex-ministre des finances Erzberger ne compte pas pour le moment occuper son siège au Reichstag. (T.S.F.)

Roumanie et Angleterre
M. Take Jonescu, ministre des affaires étrangères roumain qui avait eu une entrevue avec M. Lloyd George au début de la semaine, a conféré hier successivement avec M. Bonar Law et le chancelier de l'Echiquier. Ces conversations se rapportent à des questions économiques. (T.S.F.)

La démobilisation en Pologne
Varsovie. — La démobilisation de l'armée polonaise a déjà commencé. Les journaux de Varsovie confirment les rumeurs de Riga d'après lesquelles M. Joffe sera le premier ambassadeur bolcheviste en Pologne. (T.S.F.)

Les révoltes en Russie
Londres, 24. A. T. L. — Les nouvelles d'Heilsingfors annoncent que les garnisons russes se soulèvent en masse contre les Soviets refusant de partir pour le front sud. Elles réclament la conclusion de la paix.

La campagne d'hiver est des plus impopulaires en Russie soviétique principalement à cause du manque de vivres.

France

Les Français de Russie
Paris, 24. T. H. R. — Vendredi arriva à Paris un convoi d'otages français patriotes de Russie, comprenant 52 personnes. De nombreuses personnalités, notamment M. Maklénoff, ambassadeur de Russie, attendaient les rapatriés M. Georges Leygues, président du conseil, s'était fait représenter. Le général Pau, remit la croix de la Légion d'Honneur à Mlle Carlier qui se consacra avec abnégation au ravitaillement de tous les Français emprisonnés à Moscou. Les rapatriés et en particulier Mlle Carlier et le commandant Gilbert, ont été l'objet de nombreuses ovations.

La conférence du Danube
Paris, 24. T. H. R. — La conférence internationale du Danube s'est réunie le 22 octobre à 16 heures. Elle a commencé la discussion de la question du trafic des ports, dit cabotage fluvial. Différents points de vues ont été exposés. La suite de la discussion a été renvoyée à la prochaine séance qui a été fixée au lundi 25 octobre.

Pologne

Ratification du traité de Riga
Varsovie, 24. T. H. R. — Le traité de Riga a été ratifié à l'unanimité par la Diète polonaise. A la deuxième séance, le 23 octobre, la lecture, avant la ratification, M. Trompezyński, président de la Diète, et M. Witos, président du conseil, ont prononcé des discours.

Finlande

La Société des Nations
Helsingfors, 25. T. H. R. — On annonce le départ pour Paris et Genève du secrétaire général du ministère finlandais des affaires étrangères, qui vient de prendre l'admission de la Finlande dans la Société des Nations.

Hongrie

Une note de l'Entente
Paris, 25. T. H. R. — On mande de Bucarest à l'Agence Havas que l'Entente a sommé le gouvernement hongrois de ratifier le traité de paix avant le 1 novembre.

Lord Grey
Londres, 24. A. T. I. — Interviewé, Lord Grey a déclaré qu'il regrette de ne pouvoir représenter la Grande-Bretagne à la prochaine assemblée générale de la Ligue des Nations à Genève. Son état de santé ne lui permettant pas.

Le Kaiser
Berlin, 24. A. T. I. — Le Kaiser jouit d'une excellente santé. Il s'intéresse beaucoup, disent les journaux, aux événements politiques et passe la plus grande partie de son temps à parcourir les journaux.

La Pologne et la petite entente
Paris, 24. A. T. I. — La presse polonaise se montre en général très réservée à l'égard de la Petite Entente. Il semble peu probable, dit le journal Rzeczpospolita que la Pologne adhère, dans les conditions actuelles, à ce bloc, dont l'action n'est pas bien définie.

EN FRANCE

A l'Elysée
Paris, 25. T. H. R. — Le président de la République a convoqué le conseil supérieur de la Défense nationale pour mercredi. Ce conseil qui se tiendra sous la présidence de M. Millerand, comprendra le président du conseil, les ministres de la guerre, de la marine et des finances; les maréchaux et les chefs d'état-major de l'armée et de la marine; il aura à émettre un avis sur la question de la durée du service militaire.

C'est après cette réunion que le projet de loi sur lequel les Chambres seront appelées à délibérer sera rédigé en conformité de la décision prise.

Le statut de Dantzig

Paris, 25. T. H. R. — La commission chargée par la conférence des ambassadeurs de mettre au point, dans des conditions acceptables pour les deux parties en cause, le projet de convention entre Dantzig et la Pologne, a tenu deux séances, l'une samedi, et l'autre aujourd'hui. Dans cette commission qui est présidée par M. Laroche, ministre plénipotentiaire, la France est représentée par MM. Fromage, Mas-sigli et Lévêque; la Grande-Bretagne par M. Karle et par le général Mance; l'Italie par M. Vanutelli; le Japon par M. Ashidi. La ville de Dantzig est représentée par trois délégués dont le premier est le bourgmestre Sahn et la Pologne par trois délégués dont M. Vichelski,

L'anniversaire de Douaumont

Paris, 25. T. H. R. — Aujourd'hui sera célébré à l'ossuaire de Douaumont le 4ème anniversaire de la reprise du fort, qui coïncide à quelques jours près avec le jour des morts, alors que la reprise du fort de Vaux eut lieu ce jour même.

Le commerce extérieur pendant les 9 premiers mois de 1920

Paris, 24. T. H. R. — Le déficit de la balance commerciale de la France qui était du premier janvier à septembre 1919 de 17 milliards a été ramené pour la période correspondante de 1920 à 10.632 millions. Il y a donc amélioration d'une année à l'autre de 7 milliards. L'amélioration constatée dans la balance commerciale provient de l'accroissement considérable des exportations. La valeur de celles-ci a progressé par rapport à l'an dernier de près de 10 milliards (9.853 millions et 12) soit de 147 o/pendant que les importations augmentaient seulement de 2621 millions et 12.

Le conseil de la Société des nations

Bruxelles, 25. T. H. R. — Le conseil de la Société des Nations s'est occupé samedi de la question des Iles Aaland. Il a chargé la commission désignée de faire une enquête sur place. Les Etats-Unis ont accepté d'être représentés dans cette commission.

L'après-midi, le conseil réuni sous la présidence de M. Léon Bourgeois, a repris la discussion au sujet de la cour permanente de justice. Tous ces jours, le problème du désarmement a fait également l'objet de conversations. En ce qui concerne le budget de la Société, pour 1921, que l'Assemblée générale aura à approuver, le chiffre total en est fixé à 20 millions 660.000 francs. La part contributive de chaque unité sera déterminée d'après les règles en vigueur dans l'union postale universelle.

Paris, 24. T. H. R. — Au cours des échanges de vue qui seront produits au conseil de la Société des Nations, la question d'une cour permanente de justice internationale a été discutée. La commission de juristes chargée de préparer le projet, écrit le Temps, a proposé que le nombre de membres juges soit de onze, plus quatre suppléants. Le conseil et l'assemblée voudraient porter à quinze et à six le nombre des membres et suppléants. Seuls, les groupes nationaux représentés à la cour d'arbitrage de la Haye auraient le droit de proposer des candidats. Ceux-ci seraient choisis par le conseil et par l'assemblée, votant chacun séparément.

Le conseil discutera ensuite la motion qui règle le droit de présentation des candidats. Il sera en effet toujours possible aux Etats nouveaux issus de la guerre d'avoir cette faculté; il leur suffira d'envoyer leur adhésion à la cour d'arbitrage de la Haye. Mais certains Etats sociétaires ne pourront avoir ce droit parce que leur statut politique ne leur permet pas de siéger à la Cour de la Haye. Il faudra décider si chaque Etat peut être à la fois juge et partie.

M. Léon Bourgeois estime qu'il est préférable d'exclure de la cour un juge qui serait de la même nationalité qu'une des parties. Quant à la conférence de la cour de justice internationale, le projet prévoit qu'elle aurait à connaître tous les litiges s'élevant entre tous les Etats sociétaires et qu'elle serait accessible aux autres Etats. Elle pourrait connaître des violations aux engagements internationaux, de l'interprétation des traités et des sentences de la cour des réparations qui lui seraient soumises par le conseil et par l'assemblée de la Société des Nations.

EN GEORGIE

Paris, 24. T. H. R. — L'arrivée en Géorgie des chefs du mouvement socialiste de l'Europe occidentale, est considérée comme l'événement de la vie transcaucasienne au cours des derniers mois.

La délégation nationaliste, venue en Géorgie sur l'invitation des organisations ouvrières du pays, comprend les Français Renaudel, Ingens et Marquet; les Belges Emile Vandervelde, Hulsmans et de Broeckere; les Anglais Shaw, Miers, Snowden et Macdonald.

A la réception de cette délégation prirent part non seulement les ouvriers géorgiens, mais encore toutes les classes de la population de la République. A l'hôtel de ville, le maire évoqua les jours d'angoisse que vécurent Batoumi, il y a deux ans, lorsque les troupes d'En-

ver pacha, actuellement membre éminent de la troisième internationale communiste, envahirent la Géorgie, détruisant tout sur leur passage. Le désespoir qui étreignait alors les cœurs des citoyens de Batoumi n'a d'égale que la joie qu'ils éprouvent aujourd'hui en saluant les délégués de la démocratie occidentale.

M. Macdonald a répondu au maire: Nous sommes heureux de nous trouver ici en Géorgie, pays de la vraie démocratie.

L'après-midi devant le palais du travail, M. Vandervelde adressa à la population un discours où il exprima sa vive sympathie à l'égard du peuple luttant pour sa liberté et son indépendance.

A Tiflis qui, pour accueillir les délégués, avait revêtu sa plus belle parure, le président du conseil, M. Jordania, vint leader de la démocratie géorgienne, leur adressa en français un discours de bienvenue dont le Temps reproduit cet extrait.

« La société démocrate géorgienne qui détient le pouvoir, a pu réaliser de grandes réformes politiques agraires et sociales, sans terreur, sans guerre civile, par simple voie démocratique; Nous sommes heureux de voir parmi nous nos maîtres, les représentants de l'internationalisme, nos grands amis et camarades. Jugez-nous, aidez-nous, nous tendons nos mains vers vous. Prenant ensuite la parole M. Vandervelde déclara: « En vérité, la Géorgie est la terre promise. Ce que nous voyons chez vous a dépassé toutes nos prévisions. »

M. Renaudel manifesta son admiration pour le travail créateur des socialistes géorgiens et de l'ordre parfait qu'ils ont su établir.

M. Shaw fit une comparaison frappante entre la Russie Soviétique et la Géorgie: « En Russie, dit-il, les bolchéviks n'ont donné au peuple ni liberté ni prospérité. C'est le contraire en Géorgie où le peuple a obtenu l'une et l'autre du gouvernement qui l'a su instaurer: les ouvriers anglais ne suivront jamais les bolchéviks. Nos ouvriers ont adopté la même voie que les géorgiens. »

Puis M. Snowden prononça un discours plein d'émotion: « Je salue la Géorgie que nous aimons déjà tous, c'est le premier pays ayant trouvé la possibilité de transformer l'ordre social en excluant les erreurs et le chaos, la misère et les violences. Jamais je n'ai senti ce que j'éprouve chez vous. La Géorgie est digne de vivre et d'être citée en exemple aux autres peuples. »

Après les discours de M.M. Ingels et de Brouckheren, la foule vota à l'unanimité un ordre du jour saluant les représentants des socialistes européens et exprimant l'espoir que dorénavant les travailleurs géorgiens et leurs frères occidentaux établiront entre eux l'union la plus étroite.

La situation dans l'Azerbaïdjan

Sebastopol, 24. T. H. R. — Le Communisme de Bakou décrit de la façon suivante la situation désastreuse de l'Azerbaïdjan rouge:

« L'organisation soviétique dans l'Azerbaïdjan n'est pas à la hauteur de son rôle; des malentendus incessants empêchent le fonctionnement normal de nos institutions; les jalousies personnelles et les rivalités entre les autorités civiles et militaires affaiblissent l'administration et la rendent instable. Il y a eu des cas où les chefs militaires ont menacé d'arrêter les présidents des comités révolutionnaires qui à leur tour empêchaient les mouvements des troupes soviétiques et privaient les autorités militaires des moyens de transport. Le commandant de la ville de Bakou a requisitionné pour ses bureaux le mobilier du club ouvrier. On ne saurait énumérer les malentendus pareils dont la liste est inépuisable. Nous en avons assez, il est temps de mettre un terme à tous les désordres intolérables. »

L'auteur de l'article précité constate ensuite que la situation est la même dans tout l'Azerbaïdjan et la ville de Bakou ne fait pas exception sous ce rapport.

Avis

A la suite de certaines erreurs d'impression nous reproduisons l'avis ci-dessous de la Délégation tchéco-slovaque:

A l'occurrence de 28 octobre, jour anniversaire de la proclamation de la République tchéco-slovaque, la colonie tchéco-slovaque, de Constantinople se réunira dans les locaux de la Délégation tchéco-slovaque, Péra, Rue Tom-Tom, No 31, le jeudi 28 octobre, a.c., à 10 du matin.

Après cette réunion officielle, il y aura réunion facultative à l'hôtel Kohout.

Constantinople, le 23 oct. 1920.

Prohlášení

Za přičinou vzpomínky výročí prohlášení Republiky se dne 28. 10. m. ve čtvrtek C. S. kolonie v. místnostech C. S. Delegace, Péra, Rue Tom-Tom, 31, v 10 hodin dojednalo. Po oficielní schůzi volná zabývá v Hotelu Kohout.

v Carigrade dne 23. 10. 1920.

LE ROI DE GRÈCE

Athènes, 24 octobre.

Le professeur Delbet trouva excessivement grave l'état du roi sans néanmoins exclure tout espoir. Hier dans la nuit, à la suite d'une crise d'une particulière gravité, le conseil des ministres discuta des questions qui résulteraient en cas de décès et envisagea aussi l'éventualité de l'ajournement des élections pour quelques jours.

Athènes, 24 oct. (Matin)
Le roi passa une nuit agitée avec léger délire. Température 37.9-38.7. Pulsations 132-140. Respirations 38-48. L'examen clinique et bactériologique, peu après l'arrivée du professeur Delbet, constata état toxémique très grave. — (Bosphore).

Athènes, 25 oct.
Le bulletin de minuit indique une aggravation de l'état général en raison de l'intensité de la dyspnée. — (Bosphore)

Athènes, 25 octobre.
40 h. matin.

Sa majesté passa une nuit agitée avec délire. Température 38.6-38.4. Pouls 140-150. Respirations 40-50. Le pouls de temps à autre irrégulier, rapide, filiforme. La dyspnée continua durant toute la nuit. Etat de faiblesse aggravé, symptômes pulmonaires plus intenses. Le cœur s'affaiblit graduellement. — (Bosphore).

L'ex-roi Constantin

Genève, 25. T. H. R. — La presse suisse fait remarquer que l'ex-roi Constantin étant considéré comme réfugié et non comme interné, il n'appartient pas au gouvernement suisse de le retenir s'il désirait se rendre en Grèce, mais les autorités fédérales pourraient lui interdire le retour en Suisse si, par ses manœuvres, il compromettait les relations gréco-suisse. Un arrêté d'expulsion serait pris immédiatement.

Le fils du prince Georges

On mande d'Athènes à l'Orient-News que le prince Georges de Grèce, frère de l'ex-roi Constantin et mari de la princesse Marie Bonaparte s'efforcera de faire admettre la candidature de son fils Pierre au trône de Grèce.

Les intrigues de l'opposition

Un communiqué officiel d'Athènes dément catégoriquement les rumeurs tendancieuses répandues par la parti anti-venizéliste au sujet des démarches effectuées par M. Venizelos auprès des diverses cours royales pour le choix du successeur éventuel du roi Alexandre.

Un télégramme de l'Orient-News de Rome dit que l'ex-roi Nicolas de Monténégro a rejeté avec indignation les offres de l'ex-roi Constantin tendant à une « coopération mutuelle pour regagner leurs trônes ». L'ex-roi Nicolas déclare qu'il ne désire nullement identifier son sort à celui de l'ex-roi Constantin. — Orient-News.

Déclarations de M. Venizelos

Paris, 25. T. H. R. — Le Temps publie des déclarations de M. Venizelos, faisant ressortir combien la mort du roi Alexandre serait une perte douloureuse pour la Grèce. La constitution hellénique indiquerait le prince Paul comme héritier du trône. Des garanties seraient toutefois nécessaires, le souverain actuel ne pouvant se considérer comme un locumtenens de Constantin, M. Venizelos estime que les élections montreraient à l'ex-roi Constantin que sa cause est perdue. Toute candidature belge, anglaise ou autre doit être démentie.

Les finances de l'Etat

L'Officiel publie le décret-loi suivant:

Art. 1. — Le ministre des finances est autorisé à conclure avec la Banque Ottomane une, deux ou plusieurs avances suffisant à couvrir le déficit de l'année 1936 (1920) et à établir avec cet établissement des comptes-courants en dehors de celui qu'il a déjà à la dite banque.

Art. 2. — Ce décret-loi entre en vigueur à dater de sa promulgation.

Art. 3. — Le ministre des finances est chargé de l'application du présent décret-loi.

Le Terdjuman considère la promulgation du décret ci-dessus comme un premier succès du nouveau gouvernement.

D'après le journal précité, le cabinet Tervik pacha aurait conclu avec la Banque Ottomane des arrangements, aux termes desquels cet établissement financier a assuré le paiement des appointements des fonctionnaires et autres dépenses gouvernementales jusqu'à la fin de l'exercice courant.

ECHOS ET NOUVELLES LA SCÈNE ET L'ÉCRAN

L'indisposition du Sultan

Le régime du Sultan est en voie de guérison. Dans un ou deux jours, Sa Majesté sera complètement rétablie.

Préfecture de la ville

Semih, préfet-adjoint de la ville, a déclaré à l'Alamdar que les bruits relatifs à sa démission sont dénués de fondement.

Haut-Commissariat anglais

Le roi George a sanctionné la nomination de Sir Horace Rumbold comme haut-commissaire britannique à Constantinople. Aussitôt les relations diplomatiques rétablies, Sir Horace Rumbold sera nommé ambassadeur.

Les Trams

On nous rapporte que la direction des Trams de Constantinople compte reproduire les lignes de Karakeuy jusqu'à Azap-Kapou où stationneront à l'avenir les trams de Bechtikatche.

Les passeports pour la Grèce

Les journaux d'Athènes annoncent que les voyageurs quittant Constantinople à destination de Smyrne, du Pirée et de toutes les localités en général sont exemptés du visa sur leurs passeports de la mission militaire hellène de Constantinople.

Le lieutenant-colonel Azan

Nous avons le vif plaisir d'apprendre le mariage du lieutenant-colonel Azan, de l'état-major du général Franchet d'Espèrey, avec Mlle Henriette de la Boursière qui a été célébré le mois dernier dans la chapelle du château de Joinville (Loiret) au milieu de nombreux amis parmi lesquels des officiers de l'armée d'Orient alors en France.

Le colonel Azan, qui reste chef de la mission de liaison française auprès du quartier général britannique et des éléments américains à Constantinople ne pourra pas revenir en Orient avant la fin de l'année 1920. Il vient en effet d'être désigné pour aller aux Etats-Unis avec le général Nivelle, ancien commandant en chef des armées alliées sur les fronts du Nord et du Nord-Est, représentant la France à diverses cérémonies.

Le général Nivelle et le colonel Azan s'embarqueront le 30 oct. pour New-York sur la Lorraine et seront de retour en France vers le milieu de décembre.

Nous présentons au lieutenant-colonel et à Mme Azan nos meilleurs compliments et nos vœux de bonheur.

M. Charles Rivet

M. Charles Rivet, envoyé spécial du Temps, en Grèce, est de retour en notre ville en route pour Paris. Notre distingué confrère, particulièrement compétent dans les affaires russes, se propose, cédant à de nombreuses sollicitations, de faire à l'Union Française une conférence sur ce qu'il a vu dans la Russie de Wrangel.

Les détournements à la commission des ventes

Le maréchal Kiazim pacha, président de la haute commission des ventes, a déclaré à l'Akham:

« Des détournements ont été commis. Les auteurs en ont été arrêtés. En cas de besoin, d'autres arrestations seront ordonnées. Cependant, comme l'enquête continue, il ne serait pas juste de faire des maintenant des révélations à cet égard et de nommer les personnes qui sont impliquées, car cela nuirait à l'enquête. »

La commission a aussi établi que certains détournements ont été commis au préjudice de la commission de vente.

L'enquête se poursuit avec toute l'activité et la célérité possible. Dans quelques jours, je pourrai vous faire des déclarations plus circonstanciées. »

Légation du Danemark

M. Wandel, ministre de Danemark, qui depuis deux mois se trouvait en congé est rentré hier de Copenhague.

Grèves en Allemagne

Un télégramme de Berlin annonce que d'importantes grèves ont éclaté en Allemagne particulièrement à Leipzig, Dresde, Chemnitz et Dortmund. Des conflits sanglants s'y sont produits entre les grévistes et la police.

Un singe dans un pensionnat à Athènes

On annonce d'Athènes qu'un singe se trouvant dans un garage d'automobiles du ministère de la marine a pénétré dans la cour contiguë d'un pensionnat de jeunes filles pendant la récréation. L'apparition

gène constituent la seule garantie qu'en cas de complications internationales, la Pologne ne se trouvera pas coupée de ses alliés d'Occident. Au point de vue économique, l'administration du port nous donne l'assurance que le développement de Dantzig et du vaste hinterland polonais sera assuré. Enfin, seule la gestion des affaires extérieures de la ville libre par la Pologne pourra éviter qu'elle devienne comme elle s'est produite au cours de l'invasion bolcheviste, un centre où s'exercerait l'influence de certains éléments étrangers hostiles à la Pologne.

La question de Wilna
Varsovie, 24. T. H. R. — A la séance de samedi de la commission des affaires étrangères, le ministre prince Sapieha a déclaré que les alliés envisagent une solution amiable de la question de Wilna.

France et Belgique

Le général Mozlinsse à Paris

Paris, 24. T. H. R. — Le général Mozlinsse, chef d'état-major général de l'armée belge, est parti de Bruxelles pour Paris à l'effet de remettre au maréchal Foch la croix militaire de première classe et au général de division chef d'état-major général de l'armée française ainsi qu'un général Weygand les insignes des distinctions dans l'ordre de la couronne qui leur furent accordées par le roi à la suite de la signature de l'accord militaire franco-belge.

L'indisposition du Sultan

Le régime du Sultan est en voie de guérison. Dans un ou deux jours, Sa Majesté sera complètement rétablie.

Préfecture de la ville

Semih, préfet-adjoint de la ville, a déclaré à l'Alamdar que les bruits relatifs à sa démission sont dénués de fondement.

Haut-Commissariat anglais

Le roi George a sanctionné la nomination de Sir Horace Rumbold comme haut-commissaire britannique à Constantinople. Aussitôt les relations diplomatiques rétablies, Sir Horace Rumbold sera nommé ambassadeur.

Les Trams

On nous rapporte que la direction des Trams de Constantinople compte reproduire les lignes de Karakeuy jusqu'à Azap-Kapou où stationneront à l'avenir les trams de Bechtikatche.

Les passeports pour la Grèce

Les journaux d'Athènes annoncent que les voyageurs quittant Constantinople à destination de Smyrne, du Pirée et de toutes les localités en général sont exemptés du visa sur leurs passeports de la mission militaire hellène de Constantinople.

Le lieutenant-colonel Azan

Nous avons le vif plaisir d'apprendre le mariage du lieutenant-colonel Azan, de l'état-major du général Franchet d'Espèrey, avec Mlle Henriette de la Boursière qui a été célébré le mois dernier dans la chapelle du château de Joinville (Loiret) au milieu de nombreux amis parmi lesquels des officiers de l'armée d'Orient alors en France.

Le colonel Azan, qui reste chef de la mission de liaison française auprès du quartier général britannique et des éléments américains à Constantinople ne pourra pas revenir en Orient avant la fin de l'année 1920. Il vient en effet d'être désigné pour aller aux Etats-Unis avec le général Nivelle, ancien commandant en chef des armées alliées sur les fronts du Nord et du Nord-Est, représentant la France à diverses cérémonies.

Au patriarcat œcuménique

Le memorandum soumis au St-Synode du patriarcat œcuménique par un groupe de vingt-huit prêtres orthodoxes et relatif à l'élection du patriarche continue de faire l'objet de vives discussions au sein de cette haute assemblée. Trois des membres du St-Synode, les métropolitains de Césarée, d'Amassie et de Kirikkissé ont opté pour l'admission pure et simple des conclusions de ce mémoire. La suite de la discussion a été ajournée à la séance prochaine du St-Synode.

Au Patriarcat arménien

Une commission a été constituée au Patriarcat arménien pour s'occuper exclusivement de la question de la sauvegarde des biens « abandonnés » lors de la déportation des Arméniens.

A Angora

A la suite de la démission du cabinet de Damad-Ferid pacha, une réunion a été tenue à Angora, à laquelle ont pris part Ali Foad, Ismet et Mouhieddin pachas sous la présidence de Moustafa Kemal. Les délibérations concernaient l'attitude à adopter vis-à-vis du Tokvik pacha.

La Géorgie et les Kemalistes

On mande d'Athènes au Néologos que le gouvernement géorgien a informé le gouvernement kemaliste que la moindre attaque contre ses frontières sera considérée comme un casus belli.

La situation des Kemalistes

800 cavaliers kemalistes, avec armes et bagages, ont passé du côté de Tcherkessie à Tchaouche, un des ennemis les plus acharnés de Moustafa Kemal.

La population de la région de Tokvik et de Samsoun a fait cause commune avec 2,500 cavaliers circassiens.

Les communications de Kiazim Karabekir avec Angora sont interrompues.

La rive droite du Kizil Irmak se trouve entièrement entre les mains des adversaires des kemalistes.

La récolte du blé aux Etats-Unis

New-York, 25. T. H. R. — La récolte du blé aux Etats-Unis est estimée à trois milliards 210 millions 192,000 boisseaux, soit 90 millions de boisseaux de plus que la meilleure des récoltes des années passées.

Les affaires polonaises

Déclarations de M. Szyman Askénazi

Paris, 25. T. H. R. — L'Excelsior publie des déclarations de M. Szyman Askénazi, délégué de la Pologne à la Société des Nations, et dont le passage suivant se rapporte aux incidents de Wilna:

« Il est évident que la décision du 20 septembre de la Société des Nations, et acceptée à cette époque, par le plénipotentiaire polonais M. Padarewski, doit être obligatoire: c'est dans ce sens que le gouvernement polonais s'est prononcé. Il a réproposé l'acte du général Zeligowski qui ne fait plus partie de l'armée polonaise. Ce ne sont pas les Polonais qui sont entrés dans Wilna, ce sont les Lithuaniens ressortissants de la Lithuanie centrale, et qui ont fait la guerre contre les bolcheviks. »

Déclarations du prince Sapieha

Paris, 25. T. H. R. — Le Temps publie les déclarations suivantes du ministre des affaires étrangères polonais, au sujet de la question de Dantzig. La stricte exécution du traité de Versailles est indispensable aussi bien pour sauvegarder les intérêts réciproques de Dantzig et de la Pologne, que pour sauvegarder ceux de tous les états alliés. En effet, l'administration du port et le contrôle des voies et communications reliant ce port à la Po-

Programme du Mardi, 26

PERA
Ciné-Amph. La Foudre avec Makowska
Luxembourg Maternité de Roberto
Eclair — Maître des forges
Orienteux — Mohicans de Paris
Etoile — Fleur de Champ
Palace — Le Toton
Royal — Mères françaises

L'arrivée de Diane Max

Mlle Diane Max la belle et talentueuse pensionnaire de l'Odéon accompagnée de sa troupe de comédie française arrive dans la journée de demain où après demain à Constantinople pour débiter irrévocablement jeudi prochain au Nouveau Théâtre.

Une malencontreuse erreur de transmission nous a fait annoncer. Le Veilleur de Nuit comme une pièce à Kistenackers. Nous emprisons de rectifier et informons que le Veilleur de Nuit est un vaudeville de fou rire dû à la plume de Sacha Guitry et créé la saison passée par ce dernier au Gymnase. Le nom de Guitry indique assez le genre pour que les amateurs du bon et franc rire n'accourent pas en foule.

Signaux en passant que la troupe nous jouera aussi le Secret et Samson de Bernstein.

Voici l'ordre de cinq premiers et pour lesquels la location marche à souhait.

Jeudi, 28. La Griffe de Bernstein.

REVUE DE LA PRESSE

PRESSE TURQUE

L'Europe et nous

De l'Iléri :

Depuis un siècle, l'Europe n'avait pas eu à s'occuper au même degré d'aujourd'hui du soin de rétablir la paix.

Nous ajouterons même qu'à aucune époque la diplomatie européenne ne s'est trouvée en présence d'autant de difficultés et de complications qu'à l'heure actuelle.

Une période assez longue s'est déjà écoulée depuis l'armistice, des traités ont été signés, mais leur application se heurte à des obstacles, de nouveaux Etats ont été créés, mais leur existence même constitue un grave souci pour l'Europe.

La Russie surtout, avec ses principes révolutionnaires, ses armées rouges donne à l'Europe la plus ardue des occupations. Par leurs attaques se dirigeant tant vers l'Orient tant vers le sud.

La Russie surtout, avec ses principes révolutionnaires, ses armées rouges donne à l'Europe la plus ardue des occupations. Par leurs attaques se dirigeant tant vers l'Orient tant vers le sud.

La Russie surtout, avec ses principes révolutionnaires, ses armées rouges donne à l'Europe la plus ardue des occupations. Par leurs attaques se dirigeant tant vers l'Orient tant vers le sud.

La Russie surtout, avec ses principes révolutionnaires, ses armées rouges donne à l'Europe la plus ardue des occupations. Par leurs attaques se dirigeant tant vers l'Orient tant vers le sud.

La Russie surtout, avec ses principes révolutionnaires, ses armées rouges donne à l'Europe la plus ardue des occupations. Par leurs attaques se dirigeant tant vers l'Orient tant vers le sud.

La Russie surtout, avec ses principes révolutionnaires, ses armées rouges donne à l'Europe la plus ardue des occupations. Par leurs attaques se dirigeant tant vers l'Orient tant vers le sud.

La Russie surtout, avec ses principes révolutionnaires, ses armées rouges donne à l'Europe la plus ardue des occupations. Par leurs attaques se dirigeant tant vers l'Orient tant vers le sud.

La Russie surtout, avec ses principes révolutionnaires, ses armées rouges donne à l'Europe la plus ardue des occupations. Par leurs attaques se dirigeant tant vers l'Orient tant vers le sud.

La Russie surtout, avec ses principes révolutionnaires, ses armées rouges donne à l'Europe la plus ardue des occupations. Par leurs attaques se dirigeant tant vers l'Orient tant vers le sud.

La Russie surtout, avec ses principes révolutionnaires, ses armées rouges donne à l'Europe la plus ardue des occupations. Par leurs attaques se dirigeant tant vers l'Orient tant vers le sud.

La Russie surtout, avec ses principes révolutionnaires, ses armées rouges donne à l'Europe la plus ardue des occupations. Par leurs attaques se dirigeant tant vers l'Orient tant vers le sud.

La Russie surtout, avec ses principes révolutionnaires, ses armées rouges donne à l'Europe la plus ardue des occupations. Par leurs attaques se dirigeant tant vers l'Orient tant vers le sud.

La Russie surtout, avec ses principes révolutionnaires, ses armées rouges donne à l'Europe la plus ardue des occupations. Par leurs attaques se dirigeant tant vers l'Orient tant vers le sud.

La Russie surtout, avec ses principes révolutionnaires, ses armées rouges donne à l'Europe la plus ardue des occupations. Par leurs attaques se dirigeant tant vers l'Orient tant vers le sud.

La Russie surtout, avec ses principes révolutionnaires, ses armées rouges donne à l'Europe la plus ardue des occupations. Par leurs attaques se dirigeant tant vers l'Orient tant vers le sud.

La Russie surtout, avec ses principes révolutionnaires, ses armées rouges donne à l'Europe la plus ardue des occupations. Par leurs attaques se dirigeant tant vers l'Orient tant vers le sud.

La Russie surtout, avec ses principes révolutionnaires, ses armées rouges donne à l'Europe la plus ardue des occupations. Par leurs attaques se dirigeant tant vers l'Orient tant vers le sud.

La Russie surtout, avec ses principes révolutionnaires, ses armées rouges donne à l'Europe la plus ardue des occupations. Par leurs attaques se dirigeant tant vers l'Orient tant vers le sud.

La Russie surtout, avec ses principes révolutionnaires, ses armées rouges donne à l'Europe la plus ardue des occupations. Par leurs attaques se dirigeant tant vers l'Orient tant vers le sud.

La Russie surtout, avec ses principes révolutionnaires, ses armées rouges donne à l'Europe la plus ardue des occupations. Par leurs attaques se dirigeant tant vers l'Orient tant vers le sud.

La Russie surtout, avec ses principes révolutionnaires, ses armées rouges donne à l'Europe la plus ardue des occupations. Par leurs attaques se dirigeant tant vers l'Orient tant vers le sud.

La Russie surtout, avec ses principes révolutionnaires, ses armées rouges donne à l'Europe la plus ardue des occupations. Par leurs attaques se dirigeant tant vers l'Orient tant vers le sud.

La Russie surtout, avec ses principes révolutionnaires, ses armées rouges donne à l'Europe la plus ardue des occupations. Par leurs attaques se dirigeant tant vers l'Orient tant vers le sud.

La Russie surtout, avec ses principes révolutionnaires, ses armées rouges donne à l'Europe la plus ardue des occupations. Par leurs attaques se dirigeant tant vers l'Orient tant vers le sud.

La Russie surtout, avec ses principes révolutionnaires, ses armées rouges donne à l'Europe la plus ardue des occupations. Par leurs attaques se dirigeant tant vers l'Orient tant vers le sud.

La Russie surtout, avec ses principes révolutionnaires, ses armées rouges donne à l'Europe la plus ardue des occupations. Par leurs attaques se dirigeant tant vers l'Orient tant vers le sud.

La Russie surtout, avec ses principes révolutionnaires, ses armées rouges donne à l'Europe la plus ardue des occupations. Par leurs attaques se dirigeant tant vers l'Orient tant vers le sud.

La Russie surtout, avec ses principes révolutionnaires, ses armées rouges donne à l'Europe la plus ardue des occupations. Par leurs attaques se dirigeant tant vers l'Orient tant vers le sud.

velle politique va-t-elle réussir ou non ? Nous l'ignorons. La première garantie de succès sera la cessation immédiate de l'invasion barbare entreprise contre l'Arménie et le retrait des forces turques en deçà d'Erzeroum et de Van. Izzet pacha s'était montré une année auparavant disposé favorablement à l'idée de renoncer à certaines « provinces orientales ».

En outre, la Sublime Porte a signé le 10 août un traité pour l'exécution duquel elle ne dispose pas de beaucoup de temps.

Le Kémalidisme doit être détruit soit par la conciliation, soit par des mesures coercitives, sinon c'est la Turquie qui sera précipitée d'abime en abime ; car aucun Etat, ami ou ennemi, ne saurait tolérer davantage une situation si chaotique.

Le nouveau cabinet est responsable des événements qui se déroulent en Anatolie.

Les puissances alliées doivent veiller à ce que les négociations qu'il entamera avec le gouvernement de Mustafa Kemal n'acquièrent pas un caractère de temporisation.

AUX MALADES
Impuissance, Neurasthénie

Mr D, visl arthritique, souffrait surtout ces derniers temps aux doigts des pieds et des mains. Après l'emploi de deux fioles d'extraits séminal D. Kalentchenko, ses douleurs diminuèrent. Fortement, les jambes purent déjà sensiblement se mouvoir. Mais le résultat le plus important fut que presque toute la quantité d'acide urique qui se chiffrait à la dernière analyse, par une proportion de 4,27 o/oo se trouva diluée de telle façon que c'est à peine si l'examen au microscope put en déceler quelques cristaux.

Dr DOBRJANSKY, ordonnateur et chef de l'hôpital de Varsovie.

Je soussigné certifie que l'extraire de glandes séminal du laboratoire D. Kalentchenko est une préparation organique d'une efficacité incontestable, particulièrement chez les gens débiles, anémiques et convalescents. La susdite préparation m'a donné des résultats incontestables chez les neurasthéniques et les impuissants.

Dr Yahanbican, chef de la Croix-Rouge arménienne, Seliz Agatch 3 Péra, Constantinople.

Dans notre publication suivante nous donnerons les observations d'autres médecins au sujet de différentes maladies.

Des dizaines de milliers de médecins prescrivent aux malades le Kalem D. Kalentchenko. L'extraire des glandes séminal pour purifier l'organisme de l'acide urique qui cause la plupart des maladies, comme : neurasthénie, névralgie, faiblesse générale, décoloration de la peau, anémie, chlorose, impuissance, maux de tête, insomnie, constipation, dartres, l'eczéma, boutons, la perte des cheveux, etc. et pour fortifier l'organisme et reconstruire ses forces pendant et après toutes les maladies, opérations, couches, hémorragies, blessures et grandes fatigues, qui est en vente dans toutes les pharmacies et drogueries et à notre Dépôt Général Rue de Brousse 23, appartement 2 Péra.

Gratuitement nous donnons et envoyons la brochure détaillée avec des observations de médecins.

Société des Bateaux de la Corne d'Or

Tenders are invited for building a Coffin Dam and under water foundations at Aivan Serai Plans and Specifications may be obtained from Wm. Spry and Son Architects and Consulting Engineers 61-2, Bahatir Han Rue Vivoda 28, Galata, upon payment of 10 Turkish Liras.

ESSAYEZ!
Tous ceux qui n'avez pas commandé de costumes à la

CONFIANCE
Société de marchands tailleurs. Hâtements de commander

Tissus de 1ère qualité travail parfait Et ce qui est le plus important

A CREDIT
Société de marchands tailleurs. Nos 41, 22, 28, Téléphone 1398.

DEMANDEZ PARTOUT!
Eau de Cologne triple

Extrait Végétal (Lotion)
De meilleure qualité Parfumerie

"STELLA"
Paris, 2 Rue Navarin

Représentant et dépôt à Constantinople
Munir Bahir, Galata, Perchemb-Bazar

Aslan Han 7, Téléphone Péra 911.

Georges H. Pipiroglou
Mersine de Cilicie

achète en gros : Liqueurs, vins, Raki, conserves alimentaires, chocolats, confiserie-Papeterie.

Pour 15 Ltqs
étouffe et façon, tout compris on a chez Raffiné,

grâce au Climax
des pardessus sur mesure du dernier cri, avec de jolis draps anglais

Damadian Appartement, au coin d'Asmali Mesjid, Gd'Rue de Péra

Gérant, Djémil SIOUFFI, avocat.



LA VOITURE ECONOMIQUE

Consommation 12 litres d'essence par 100 kilomètres

EQUIPEMENT COMPLET

Démarreur et éclairage électrique. Outillage complet.

Jante Complète et rechange avec pneu et chambre à air.

VERIFICATION GRATUITE DE LA VOITURE PENDANT

LES PREMIERS DEUX MOIS

"THE STANDARD COMMERCIAL EXPORT

& FINANCE CORPORATION"

Bureau à Galata, Makry Han, Rue Voivoda 2,

Téléphone Péra 101.

Garage et Ateliers Mécaniques : Tatavla-Djadessi 79-81.

Stock complet des pièces de rechange

Toutes types des carrosseries ouvertes et fermées

LIVRAISON IMMEDIATE

LES EXCELLENTS

Produits MAGGI

FABRICATION SUISSE

Bouillon MAGGI en cubes :

chaque cube donnant une portion de bouillon complet, dont la qualité ne le cède en rien à celle du meilleur bouillon obtenu par le procédé habituel.

Prix de revient d'une portion de bouillon MAGGI environ 3 Pts.

Potages MAGGI en tablettes :

chaque tablette donnant par simple cuisson à l'eau 2 portions de soupe aussi savoureuse que nutritive.

Prix de revient d'une portion de potage MAGGI environ 3 1/2 P.

Arôme MAGGI en flacons :

pour améliorer tout potage faible, bouillon fade, sauce, jus, etc., et leur donner instantanément, à un degré surprenant, un goût savoureux

sont arrivés et mis en vente dans toutes les bonnes épiceries. Pour achats en gros, s'adresser à la Société Générale de Produits Alimentaires, Galata, rue de la Quarantaine No 7, ou au représentant: G. DIEMANN, Messadeli han 12-13 Sultan-Hamam, Stamboul.

AVIS

Terrain à vendre parla Caisse d'Epargne

De la direction de la Caisse d'Epargne :

Prix d'adjudication 900.000 piastres tout le terrain indivis d'une superficie de 27674 ptes et 12 pces connu sous le nom de Guelguel oghlou, sur la chaussée du rivage d'Emirhan (Bosphore), avec une vue superbe.

Le terrain ci-dessus, appartenant à la Caisse d'Epargne et mis aux enchères durant un délai de 15 jours avait trouvé acquéreur à 9000 livres turques lors de la première adjudication. La date de l'adjudication définitive ayant été fixée au 27 octobre courant, ceux qui veulent surenchérir de 5000 devront se présenter tous les jours, pour renseignements, et à la date précitée 27 octobre, pour prendre part à l'adjudication définitive, au service des ventes de la Caisse d'Epargne.

LA MAISON

Chr. G. BASIOTTI

Est en état de fournir des

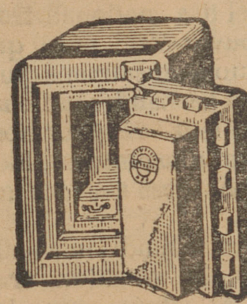
Charbons Américains

Cif Constantinople

Cif port de la mer Noire

Pour plus amples renseignements s'adresser chez Chr. BASIOTTI.

GALATA MARINE HAN. Tél. Péra 1831.



FONDEE EN 1795

Fournisseurs de l'Armée Britannique, du Ministère de la Guerre, Ministère de l'Inde

Agents Généraux pour les Colonies, H.M.O.W., L.C.C., etc.

JOHN TANN, LTD

Fabrique de Coffres-Forts

Grand assortiment en stock à Constantinople chez

HAURICE MARCUS

Représentant exclusif pour la Turquie et l'Asie-Mineure

Constantinople, Galata: Tophanli-Pilim Han No 1, 6, 18. Tél. Péra 76

Ligne Française du Levant

SOCIÉTÉ "LES AFFRÉTEURS RÉUNIS"

JEAN STERN, Administrateur-Directeur

SIÈGE SOCIAL : 15 Rue Scribe, Paris

FLOTTE

Services réguliers Angleterre, Hollande, Belgique et France SUR L'ORIENT ET VICE-VERSA

Départs bi-mensuels de Galatz et Constantinople sur Marseille, Bordeaux, Nantes, Anvers, Hull par cargo-boats de 1re classe

Pour frets et renseignements s'adresser à l'agence générale de la LIGNE FRANÇAISE DU LEVANT

Société "Les Affréteurs Réunis"

Quais de Galata Merkez-Rihim Han. 2e Etage. Télég. 64 Péra

STAPHYLINA

et seulement

STAPHYLINA

doivent demander, à boire ceux qui se soucient de leur santé.

La Staphylina

est fabriquée avec du raisin et de l'anis pur.

Société Anon. de Navigation

"CHKOUNA"

Hovaghimian Han, 1er étage

GALATA

Exécution des différentes opérations de transports, d'expéditions et d'affaires sur commission. Représentation.

Affrètement

Expédition de marchandises pour tous les ports, embarquement et débarquement de bateaux. Exécution des formalités de Douane.

Achat, ventes et fournitures de marchandises.

Exécution prompte et soignée à des conditions très favorables.

Service spécial pour tous les ports RUSSES.